

سوناطراك



sonatrach

بيان صحفي

سوناطراك توقع مذكرتي تفاهم مع شركة أوكسيدنتال بترولسيوم كوربوريشن

هيوستن، 15 أفريل 2025 ،

قامت شركة سوناطراك، وشريكها شركة أوكسيدنتال بترولسيوم كوربوريشن الموطّنة بالولايات المتحدة الأمريكية، بتوقيع مذكرتي تفاهم على هامش المنتدى الجزائري الأمريكي للطاقة 2025، وذلك بهدف تعزيز وتوسيع تعاونهما من خلال استكشاف فرص شراكة جديدة في مجال استكشاف وإنتاج المحروقات في الجزائر.

تتمثل مذكرة التفاهم الأولى في تحديد إطار المناقشات المتعلقة بدراسة إمكانيات التعاون في تطوير المكامن الكربونانية. أما مذكرة التفاهم الثانية، فتتعلق بتطبيق تقنيات الاستخراج المعزز للنفط، بغرض تعظيم الإنتاج وتعزيز عوامل الاسترجاع النهائي.

وللتذكير، فإن سوناطراك وشركة أوكسيدنتال تعملان مع شريكين آخرين على استغلال محيط بركين التعاقدية، وذلك في إطار عقد للمحروقات تم توقيعه بتاريخ 19 جويلية 2022.

نهاية البيان

للاتصال

سوناطراك - فاكس: 023 48 34 96

البريد الإلكتروني: CMN.Presse@sonatrach.dz

الموقع الإلكتروني: www.sonatrach.dz





PRESS RELEASE

SONATRACH signs two Memoranda of Understanding with Occidental Petroleum Corporation

Houston, 15th April, 2025

SONATRACH and its partner Occidental Petroleum Corporation (Oxy) based in the USA signed on the sidelines of the US-Algeria Energy Forum 2025, two Memoranda of Understanding (MoU) aiming at consolidating and expanding their cooperation through new partnership opportunities in the sector of hydrocarbon exploration and production in Algeria.

The first MoU aims to define the framework of discussions concerning the assessment of cooperation opportunities for the development of carbonate reservoirs, while the second MoU focuses on the implementation of EOR (Enhanced Oil Recovery) techniques, with the aim of optimizing production and improving final recovery factors.

As a reminder, SONATRACH and OXY company develop together, with two other partners, the contractual perimeter in Berkine under a hydrocarbon contract signed on 19 July 2022.

End of Press Release

Press Contact:

SONATRACH - Fax: 023 48 34 96

Email: CMN.Presse@SONATRACH.dz

Website: www.SONATRACH.dz





COMMUNIQUÉ DE PRESSE

SONATRACH SIGNE DEUX MEMORANDUM D'ENTENTE AVEC OCCIDENTAL PETROLEUM CORPORATION.

Houston, 15 avril 2025,

SONATRACH et son partenaire Occidental Petroleum Corporation (Oxy), basé aux Etats-Unis, ont procédé, en marge du forum algéro-américain sur l'Energie 2025, à la signature de deux Mémoires d'Ententes (MoU) visant à consolider et étendre leur coopération, à travers de nouvelles opportunités de partenariat dans le domaine de l'exploration et la production des hydrocarbures en Algérie.

Le premier MoU a pour objet de définir le cadre des discussions portant sur l'examen des possibilités de coopération pour le développement des réservoirs carbonatés ; Tandis que l'objet du second MoU concerne la mise en œuvre de techniques EOR (Enhanced Oil Recovery), dans le but d'optimiser la production et d'améliorer les facteurs de récupération finaux.

Pour rappel, SONATRACH et la société OXY exploitent, avec deux autres partenaires, le périmètre contractuel de Berkine, et ce, dans le cadre d'un Contrat d'Hydrocarbure signé le 19 juillet 2022.

Fin du Communiqué